

# Deželni zakonik Landesgesetzblatt

za

vojvodino Kranjsko.

Leto 1917.

XXI. kos.

Izdan in razposlan dne 16. avgusta 1917.



Natisnila Katoliška tiskarna v Ljubljani.

für das

Herzogtum Krain.

Jahrgang 1917.

XXI. Stück.

Ausgegeben und versendet am 16. August 1917.



Druck der Katoliška tiskarna in Laibach.



36.

**Ukaz**

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem  
z dne 3. avgusta 1917, št. 22.556,

o določitvi najvišjih cen za nadrobno  
prodajo svežih jabolk.

Na podstavi § 6. ukaza c. kr. urada za  
prehranjevanje ljudi z dne 22. julija 1917. l.,  
drž. zak. št. 303, o določitvi najvišjih cen  
za sveža jabolka, se določa:

## § 1.

Pri nadrobni prodaji svežih  
jabolk tuzemskega dohoda — to je pri  
prodaji v množinah pod 5 kg po-  
rabnikom — se ne smejo preseči na-  
slednje najvišje cene:

Pri prodaji	V Ljubljani	Na Kranj- skem razen Ljubljane
1. namiznih jabolk (sadeži nad srednjo velikostjo brez napak in poškodb, kakor so močni odtiski, ali ki so črvivi, pokve- čeni, glivasti ali ne po- polnoma zreli), in sicer:		
a) brezmadežnih večjih komadov (v zabojih, koših ali nezloženih)	150 v	130 v
b) brezmadežnih manj- ših komadov (v za- bojih, v koših; v sodih ali nezloženih)	135 v	110 v
2. jabolk za gospodinjstvo, vključno jabolka za mez- go, za kompot ali po- vitek (v sodih ali nezlo- ženih)	102 v	90 v
3. jabolk za mošt	56 v	46 v

36.

**Verordnung**

des k. k. Landespräsidenten in Krain  
vom 3. August 1917, Zl. 22.556,

betreffend die Festsetzung von Höchst-  
preisen für den Kleinhandel mit frischen  
Äpfeln.

Auf Grund des § 6 der Verordnung des  
k. k. Amtes für Volksernährung vom 22. Juli  
1917, R.-B.-Bl. Nr. 303, betreffend die Fest-  
setzung von Höchstpreisen für frische Äpfel,  
wird verordnet:

## § 1.

Beim Kleinverkaufe von frischen  
Äpfeln inländischer Herkunft — das ist beim  
Verkaufe von Mengen unter 5 kg  
an den Verbraucher — dürfen nach-  
stehende Höchstpreise nicht überschritten werden:

Beim Verkaufe von	In Laibach	In Krain außer Laibach
1. Tafeläpfel (Früchte von über Mittelgröße ohne Fehler und Beschädigun- gen, wie starke Druck- flecke, Wurmfisch, Miß- gestaltung, Pilzbefall, nicht genügende Baum- reife), und zwar:		
a) tadellosen größeren Stücken (in Kisten, Körben oder Lose)	150 h	130 h
b) tadellosen kleinen Stücken (in Kisten, Körben, Fässern oder Lose)	135 h	110 h
2. Wirtschaftsäpfeln, einschließlich der Mus-, Kompott- und Strudel- äpfel (in Fässern oder Lose)	102 h	90 h
3. Mostäpfeln	56 h	46 h



Te cene se razumevajo za 1 kg zdravega, za trg sposobnega blaga.

Pri prodaji namiznih jabolok z močnimi odtiski, ali ki so črviva, pokvečena, glivasta ali ne popolnoma zrela, velja za jabolka za gospodinjstvo določena najvišja cena.

## § 2.

Za v § 5. ukaza c. kr. urada za prehranjevanje ljudi z dne 22. julija 1917. l., drž. zak. št. 303, navedene razkošnostne vrste ne veljajo te najvišje cene; pač pa veljajo za sadeže teh vrst z močnimi odtiski, ali ki so črvivi, pokvečeni, glivasti ali ne popolnoma zreli, pri nadrobni prodaji naslednje najvišje cene za 1 kg:

v Ljubljani . . . . . K 1·28  
na Kranjskem razen Ljubljane » 1·10

Pri nadrobni prodaji srednje velikih dobrih ali le z lepotičnimi napakami obloženih sadežev teh vrst (posebno v trgovini običajnih zavojih, I b in II, blago v zabojih) veljajo za 1 kg naslednje najvišje cene:

v Ljubljani . . . . . K 1·70  
na Kranjskem razen Ljubljane » 1·60

## § 3.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo po § 8. ukaza c. kr. urada za prehranjevanje ljudi z dne 22. julija 1917. l., drž. zak. št. 303.

## § 4.

Ta ukaz dobi moč z dnevom razglasitve.

C. kr. deželni predsednik:

**Henrik grof Attems** s. r.

Diese Preise verstehen sich für 1 kg gesunde, marktfähige Ware.

Beim Verkaufe von Tafeläpfeln mit starken Druckflecken, Wurmtich, Mißgestaltung, Pilzbesatz oder nicht genügender Baumreife gilt der für Wirtschaftsäpfel festgesetzte Höchstpreis.

## § 2.

Für die im § 5 der Verordnung des k. k. Amtes für Volksernährung vom 22. Juli 1917, R.-G.-Bl. Nr. 303, angeführten Luxusarten gelten diese Höchstpreise nicht; wohl aber gelten für Früchte dieser Sorten, die mit Fehlern, wie starken Druckflecken, Wurmtich, Mißgestaltung, nicht genügender Baumreife behaftet sind, im Kleinverkaufe folgende Höchstpreise für 1 kg:

in Laibach . . . . . K 1·28  
in Krain außer Laibach . . . . » 1·10

Beim Kleinverkaufe von mittelgroßen guten oder von nur mit Schönheitsfehlern behafteten Früchten dieser Sorten (insbesondere in den handelsüblichen Packungen Ib und II, Kistenware) gelten für 1 kg folgende Höchstpreise:

in Laibach . . . . . K 1·70  
in Krain außer Laibach . . . . » 1·60

## § 3.

Übertretungen dieser Verordnung werden nach § 8 der Verordnung des k. k. Amtes für Volksernährung vom 22. Juli 1917, R.-G.-Bl. Nr. 303, bestraft.

## § 4.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Kraft.

Der k. k. Landespräsident:

**Heinrich Graf Attems** m. p.



37.

**Ukaz**

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem  
z dne 3. avgusta 1917, št. 22.556,

o določitvi najvišjih cen za nadrobno  
prodajo svežih češpelj in sliv.

Na podstavi § 5. ukaza c. kr. urada za  
prehranjevanje ljudi z dne 22. julija 1917. l.,  
drž. zak. št. 304, o določitvi najvišjih cen za  
prodajo češpelj in sliv, se določa:

## § 1.

Pri nadrobni prodaji svežih  
češpelj in sliv tuzemskega dohoda — to  
je pri prodaji v množinah pod  
5 kg porabnikom — se ne smejo pre-  
seči naslednje najvišje cene:

Pri prodaji	V Ljubljani	Na Kranj- skem razen Ljubljane
1. češpelj (domačih sliv):		
a) obranega namiznega blaga . . . . .	128 v	110 v
b) potresenega blaga . . . . .	78 v	68 v
2. sliv . . . . .	146 v	130 v
3. ringlojev . . . . .	140 v	130 v
4. mirabel . . . . .	188 v	170 v

Te cene se razumevajo za 1 kg zdra-  
vega, za trg sposobnega blaga.

## § 2.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo po  
§ 7. ukaza c. kr. urada za prehranjevanje  
ljudi z dne 22. julija 1917. l., drž. zak.  
št. 304.

## § 3.

Ta ukaz dobi moč z dnevom razgla-  
sitve.

C. kr. deželni predsednik:

**Henrik grof Attens s. r.**

37.

**Verordnung**

des k. k. Landespräsidenten in Krain  
vom 3. August 1917, Z. 22.556,

betreffend die Festsetzung von Höchst-  
preisen für den Kleinhandel mit frischen  
Zwetschken und Pflaumen.

Auf Grund des § 5 der Verordnung des  
k. k. Amtes für Volksernährung vom 22. Juli  
1917, R.-G.-Bl. Nr. 304, betreffend die Fest-  
setzung von Höchstpreisen für frische Zwetsch-  
ken und Pflaumen, wird verordnet:

## § 1.

Beim Kleinverkauf von frischen Zwetsch-  
ken oder Pflaumen inländischer Herkunft —  
das ist beim Verkaufe in Mengen  
unter 5 kg an den Verbraucher —  
dürfen nachstehende Höchstpreise nicht über-  
schritten werden:

Beim Verkaufe von	In Laibach	In Krain außer Laibach
1. Zwetschken (Hauspflau- men):		
a) gepflückte Tafelware . . . . .	128 h	110 h
b) Schüttelware . . . . .	78 h	68 h
2. Pflaumen . . . . .	146 h	130 h
3. Reineclauden (reif oder unreif) . . . . .	140 h	130 h
4. Mirabellen . . . . .	188 h	170 h

Diese Preise verstehen sich für 1 kg ge-  
sunde, marktfähige Ware.

## § 2.

Übertretungen dieser Verordnung werden  
nach § 7 der Verordnung des k. k. Amtes für  
Volksernährung vom 22. Juli 1917, R.-G.-Bl.  
Nr. 304, bestraft.

## § 3.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage  
der Kundmachung in Kraft.

Der k. k. Landespräsident:

**Heinrich Graf Attens m. p.**